

Oficina de Desarrollo Económico de la Ciudad de Lowell: Resumen de Apoyo a Pequeños Negocios



Hay muchas razones por las que negocios de todas las industrias se han ubicado y prosperado aquí en Lowell. Como la quinta ciudad más grande de Massachusetts, contamos con la sofisticación y la experiencia de una gran ciudad y la atención personalizada y el compromiso comunitario de un pueblo pequeño. **La Oficina de Desarrollo Económico de la Ciudad de Lowell** trabaja en asociación con otras entidades gubernamentales y grupos comunitarios para ayudar a identificar los programas que satisfacen sus necesidades.

Programas de la Ciudad de Lowell para Pequeños Negocios

Programa de Expansión de Pequeños Negocios (Small Business Expansion Program): La Ciudad puede proporcionar préstamos sin interés para cubrir los gastos asociados con la expansión o reubicación de una empresa en Lowell. Estos préstamos, financiados a través de nuestro programa federal "CDBG", no requieren pagos mensuales y son condonables si la empresa permanece en Lowell durante un mínimo de tres años y/o puede proporcionar prueba de creación de empleo en forma de documentación de nómina.

Site Finder Services: El personal de Desarrollo Económico de la ciudad puede ayudarlo a encontrar el espacio adecuado en Lowell para que su negocio prospere y crezca. Nuestra base de datos de propiedades comerciales e industriales en Lowell se actualiza periódicamente y nuestro personal tiene conocimientos sobre el mercado de bienes raíces comerciales de Lowell.

Asistencia Técnica (Technical Assistance): La Ciudad ha contratado consultores expertos en las profesiones de restaurantes y comercio minorista para trabajar con negocios que necesitan asesoramiento especializado. Los dueños de negocios pueden solicitar asistencia y ser emparejados con un consultor que pueda analizar sus necesidades y desarrollar un plan de trabajo para alcanzar sus objetivos.

Project Pop-Up: Para 2024/25, la ciudad ofrece esta oportunidad de tienda minorista subsidiada en asociación con UpNext, un equipo de especialistas en negocios minoristas. Los negocios pueden aplicar para ocupar 1,550 pies cuadrados de espacio comercial en el centro de Lowell durante una temporada de 3 meses y acceder a un conjunto de recursos educativos para hacer crecer su negocio.

Incentivos Fiscales

El Programa de Tiendas Vacantes de Massachusetts (Massachusetts Vacant Storefront Program): provee créditos fiscales estatales de hasta \$10,000 a negocios que ocupan tiendas elegibles que han estado desocupados durante 12 meses o más dentro de un área geográfica previamente designada en el centro de Lowell y el Acre. Para obtener ayuda para navegar este programa, comuníquese con la oficina de Desarrollo Económico.

Préstamos Directos a Través de Socios Estatales y Comunitarios

El Centro de Emprendimiento del CTI (Entrepreneurship Center at CTI), como beneficiario de un PRIME de la Administración de Pequeños Negocios (SBA), administra un fondo de micropréstamos disponible para pequeños negocios y nuevos negocios. Los préstamos oscilan entre \$2.000 y \$50.000. Los fondos se pueden utilizar para desarrollo de capacidades, capital de trabajo y gastos iniciales.

La Corporación Financiera y de Desarrollo de Lowell (Lowell Development and Financial Corporation [LDFC]) ofrece préstamos a bajo interés para incentivar el desarrollo comercial y de vivienda en Lowell. En asociación con la ciudad y otros bancos locales, LDFC también ofrece el [Programa Downtown Venture Fund](#),

Oficina de Desarrollo Económico de la Ciudad de Lowell: Resumen de Apoyo a Pequeños Negocios



un fondo de préstamos a bajo interés disponible para nuevos negocios minoristas y de restaurantes ubicadas en el centro de Lowell.

Asistencia al Emprendimiento y Desarrollo Empresarial

El Centro de Emprendimiento del CTI (The Entrepreneurship Center at CTI) ofrece oportunidades de entrenamiento gratuitas para pequeños negocios.

Emprendimiento Para Todos [EParaTodos] (Entrepreneurship for All [EforAll]) se dedica al emprendimiento inclusivo. [Los concursos de presentación](#) de EforAll son eventos comunitarios divertidos y de ritmo rápido que ayudan a los emprendedores en etapa inicial a obtener exposición y retroalimentación valiosa sobre una idea de negocio. [El Programa Acelerador](#) de EforAll es un programa gratuito de un año que ofrece una combinación única de capacitación empresarial inmersiva, tutoría y acceso a una red profesional extendida. Estos programas también se ofrecen en español a través de su [programa EParaTodos](#).

El Centro para la Mujer y la Empresa (The Center for Women and Enterprise [CWE]) es una organización de empoderamiento económico sin fines de lucro cuya misión es fortalecer las comunidades y la economía apoyando a las mujeres para que inicien y mantengan negocios con éxito.

La Cámara de Comercio de Greater Lowell (The Greater Lowell Chamber of Commerce) cubre las comunidades de Billerica, Chelmsford, Dracut, Lowell, Tewksbury, Tyngsboro y Westford. La Cámara trabaja arduamente para brindar a sus miembros recursos, promoción e información, junto con oportunidades de establecimiento de contactos y marketing.

Otros Recursos en Lowell

Mosaico Lowell (Mosaic Lowell) actúa como un directorio de arte, cultura y otros esfuerzos creativos en Lowell. A través de mercados artísticos, talleres de desarrollo profesional y esfuerzos de marketing y promoción cruzada, Mosaic apoya a emprendedores creativos en toda la ciudad.

Middlesex Community College [MCC] tiene [muchos certificados](#) diseñados para brindarle el conocimiento y las herramientas que necesita para lanzar o hacer crecer su negocio y buscar capital inicial (o financiamiento para el crecimiento) según sus necesidades y objetivos. También ofrecen [Microcredenciales](#) para capacitar habilidades específicas y organizan un concurso anual para que los estudiantes de MCC recauden fondos iniciales. Las clases de MCC ahora son GRATUITAS para los residentes calificados de Massachusetts.

Abogados por los Derechos Civiles (Lawyers for Civil Rights) se asocia con firmas de abogados para brindar asistencia legal gratuita a propietarios de pequeños negocios. Para hacerle una pregunta a un abogado sobre derecho contractual, arrendamientos comerciales, propiedad intelectual y otros temas legales, regístrese en [una clínica legal en línea aquí](#). Encuentre sus [otras clínicas y formularios aquí](#).

Para obtener más información, comuníquese con el Equipo de Desarrollo Económico de Lowell en DoBizInLowell@lowellma.gov o al 978.674.1437.